

Duschpendeltürband Fardello
shower swing door hinge
Fardello

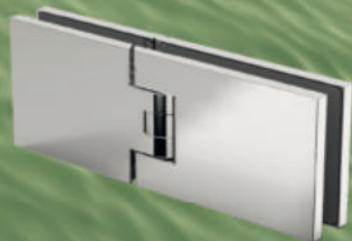
Tragfähigkeit (2 Bändern) - 42 kg
load capacity (2hinges) - 42 kg
maximale Türlügelbreite - 1000 mm
maximum door panel width - 1000 mm

Modell: Glas-Glas 180°
model: glass-glass 180°

beidseitig öffnend 90°
opening in both directions 90°

Glasdicke | glass thickness:
6/8/10 mm

Die Duschbeschläge dürfen nur mit warmem Wasser und einem weichen Tuch (z.B. Mikrofaser) feucht abgewischt und gegebenenfalls nachgetrocknet werden. Scharfe, aggressive, alkalische oder chlorhaltige Reiniger, Scheuermittel (z.B. Stahlwolle) oder Lösungsmittel dürfen nicht verwendet werden. | The shower fixtures may only be cleaned with warm water and wiped with a soft wet cloth (e.g. Microfibre). Aggressive cleaning solvents containing alkaline or chlorine should not be used nor should abrasives (e.g. steel wool).

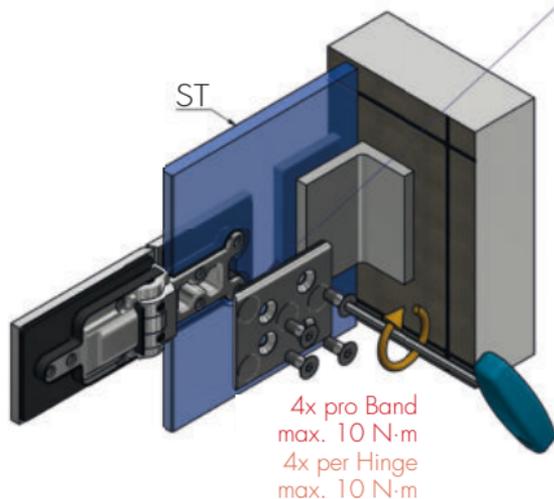


Pauli + Sohn GmbH
Industriestraße 20
51597 Morsbach
Telefon: +49(0)2294-9803-0

Eisenstraße 2 • 51545 Waldbröl
Telefon: +49(0)2291-9206-0



Stand: 09/2019
www.pauli.de
info@pauli.de

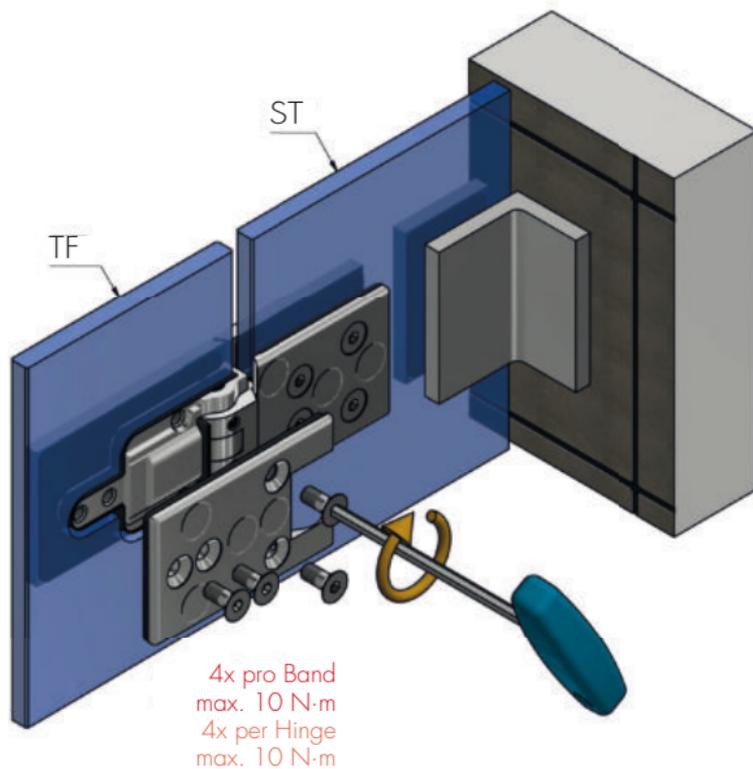


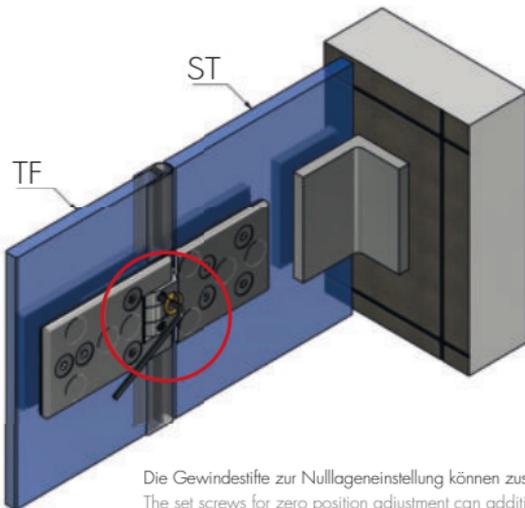
Die Dicke der Hartzelleinlagen richtet sich nach der verwendeten Glasstärke:
 6 mm Glas: 3 mm Hartzelleinlagen
 8 mm Glas: 2 mm Hartzelleinlagen
 10 mm Glas: 1 mm Hartzelleinlagen
 The required thickness of the hartzell inserts depends on the glass thickness:
 6 mm Glas: 3 mm hartzell inserts,
 8 mm Glas: 2 mm hartzell inserts
 10 mm Glas: 1 mm hartzell inserts

Achtung: Im Lieferzustand sind Hartzelleinlagen für 8mm Glas eingebaut.
 Attention: In the standard delivery hartzell inserts for 8mm glass are installed.

 Das Gehäuse des Duschtürbandes mittig im Glasausschnitt positionieren, um den grösstmöglichen Verstellbereich für die Einstellung der Dusche zu gewährleisten. Wechselweise bis zum Erreichen des max. Anzugsmomentes von 10Nm anziehen. Nach ca. 15 Minuten noch einmal wechselseitig auf das max. Anzugsmoment nachziehen.

 Position the housing of the shower door hinge in the middle of the glass recess to ensure the greatest possible adjustment range for setting the shower. Tool: Hex key 4mm Alternately tighten the screws until reaching the max. torque of 10Nm. After about 15 minutes, alternately re-tighten to the specified torque.



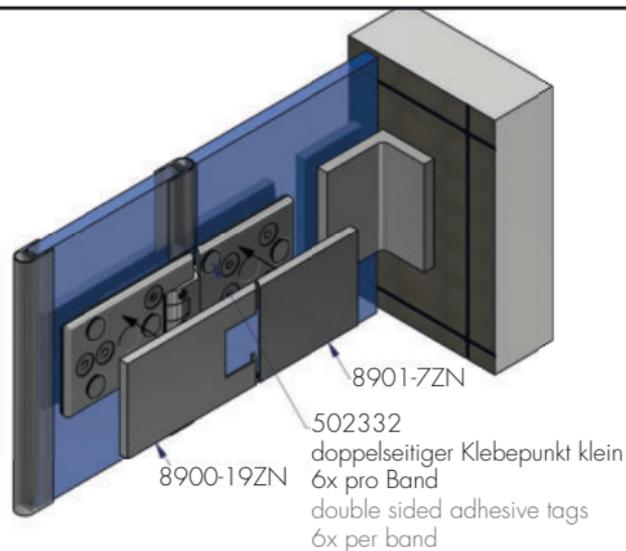


max. 5 N·m

Die Gewindestifte zur Nulllageneinstellung können zusätzlich mit Schraubensicherung fixiert werden.
The set screws for zero position adjustment can additionally be secured with a thread locker.

 Wenn der Türflügel ausgerichtet ist und alle Dichtprofile aufgesteckt wurden kann die Nulllage eingestellt werden. Dabei sind die Gewindestifte wechselweise auf das angegebene Anzugsmoment anzuziehen und nach ca. 15 Minuten nachzuziehen. Der zu benutzende abgewinkelte Sechskantschlüssel SW2,5, Art.Nr. 8129ST8, liegt dem Duschband bei. **ACHTUNG:** dieser Schlüssel sollte nur für 2 Montagen verwendet werden!

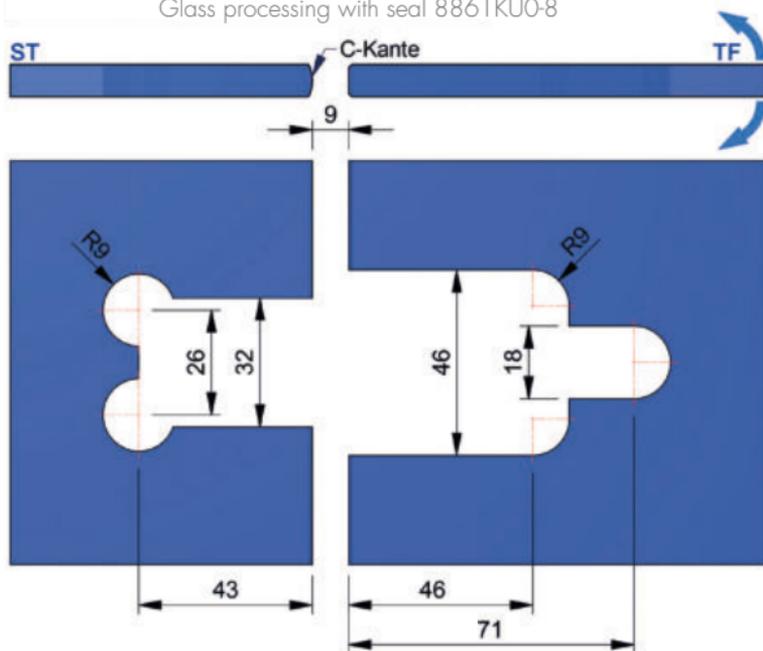
 Once the door panel is aligned and all sealing profiles have been attached, the closed position can now be adjusted. The set screws must be alternately tightened to the specified torque and retightened after approx. 15 minutes. The enclosed angled hex key SW2.5 article no. 8129ST8, is to be used. **ATTENTION:** this key should only be used twice!



 Die Abdeckkappen 8900-19ZN und 8900-7ZN werden mit Klebepunkten Art.-Nr. 502332 am Duschtürband fixiert. Diese kleben Sie bitte vor dem Aufsetzen der Kappen in die dafür vorgesehenen Vertiefungen.

 The cover cap 8900-19ZN is also supplied with adhesive tags Article no. 502332 and are to be attached to the shower door hinge. Before placing the cap 8900-19ZN on to hinge, place the adhesive tags into the recesses provided.

Glasbearbeitung mit Dichtprofil 8861KU0-8
Glass processing with seal 8861KU0-8



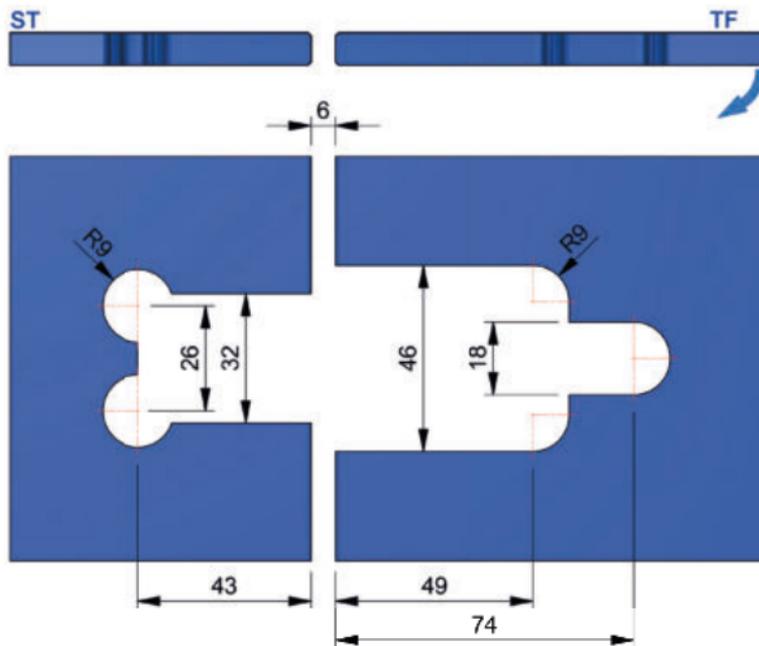
 Je nach verwendetem Dichtprofil ist darauf zu achten, dass unterschiedliche Glasbearbeitungen zum Einsatz kommen.

Achtung: alle Maße beziehen sich auf 8mm Glas

 Depending on the sealing profile used, care must be taken that different glass processing is needed.

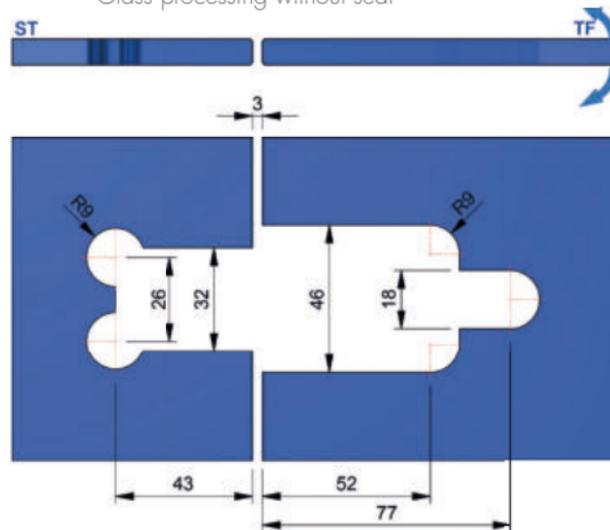
Attention: all dimensions refer to 8mm glass

Glasbearbeitung mit Dichtprofil 8857KU0-8
Glass processing with seal 8857KU0-8



Glasbearbeitung ohne Dichtprofil

Glass processing without seal



Pauli + Sohn GmbH
 Industriestraße 20
 51597 Morsbach
 Telefon: +49(0)2294-9803-0

Eisenstraße 2 • 51545 Waldbröl
 Telefon: +49(0)2291-9206-0



Stand: 09/2019
www.pauli.de
info@pauli.de